



Municipalité de Hampden  
863, route 257 Nord  
C.P. 1055 La Patrie  
Hampden (Québec) J0B 1Y0  
Tél. : 819 657-4942  
Fax. : 819 657-2974  
muni.hampden@hsf.qc.ca

PROVINCE DE QUÉBEC

MRC DU HAUT SAINT-FRANÇOIS  
MUNICIPALITÉ DU CANTON DE HAMPDEN

Le 04 juin 2012

**PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire du Conseil municipal de la Municipalité du Canton de Hampden tenue à la salle du Conseil, 863, route 257 nord, Hampden, lundi 04 juin 2012 à laquelle sont présents :**

**Messieurs et Mesdames les conseillers (ères) : Alain Thibault, Lisa Irving, Guy Poirier, Michel Laplante, Maryse Briand**

**Absents : Pascal Prévost**

**formant quorum sous la présidence de Monsieur le maire Bertrand Prévost.**

**Sont aussi présents la directrice générale, secrétaire trésorière / Madame Diane Carrier.**

## **01. OUVERTURE DE LA SÉANCE.**

**Monsieur le maire ouvre la séance à 19 h 30 et il invite les élus à prendre considération de l'ordre du jour proposé.**

## **02. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**2012-06-266 SUR LA PROPOSITION DE Madame Lisa Irving, conseillère  
APPUYÉ DE Madame Maryse Briand, conseillère  
IL EST RÉSOLU**

**QUE l'ordre du jour soit accepté en laissant le varia ouvert.**

**L'ordre du jour est le suivant :**

- 01. Ouverture de la séance**
- 02. Adoption de l'ordre du jour**
- 03. Adoption du procès-verbal du 07 mai 2012**
- 04. Question du public**
- 05. Dossiers reporters**
  - 5.1 Bétons Barolets : plancher intérieur**
  - 5.2 Plomberie Christian Fortier : soumission**
  - 5.3 Achat de calcium liquide**
  - 5.4 Embauche de Jocelyn Ménard, nivelage chemin gravier**
  - 5.5 Soumission 7 000 tonnes gravier lettre Éric Guillette et Michael Boulanger (envoi enregistré)**
- 06. Affaires nouvelles**
  - 6.1 Avis de motion pour règlementer la délégation de pouvoir de la directrice générale en amendant le règlement 110-34 pour le 110-60**
  - 6.2 Résolution pour engager Alain Hébert pour le débroussaillage et fauchage**
  - 6.3 Résolution pour proclamer les journées de la culture**
  - 6.4 Résolution pour don pour le relais de la vie Société Canadienne du cancer**
  - 6.5 Résolution pour colloque régional au 18 octobre 2012, à Sherbrooke coût 90 \$ par personnes taxes incluses.**
  - 6.6 Résolution pour adopter le rapport financier 2011**
  - 6.7 Résolution pour demande utilisation carte de crédit pour congrès ADMQ**
- 07. Approbation des comptes au montant de 124 115,30 \$**
- 08. Rapport du maire**

- 09. **Rapport du chef pompier**
- 10. **Rapport voirie**
- 11. **Compte rendu et projection des différents dossiers sous la responsabilité des conseillers.**
  - 11.1 Résolution pour achat tables et chaises
- 12. **Rapport de l'inspecteur**
  - 12.1 3 permis émis, 2 rénovations et 1 installation fosse septique
- 13. **Correspondance**
  - 13.1
- 14. **Question du public**
  - 14.1
- 15. **Varia**
  - 15.1
- 16. **Fin de l'assemblée**

**Adoptée à l'unanimité**

- 03. **Adoption du procès-verbal du 07 mai 2012**

**2012-06-267 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
 APPUYÉ DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
 IL EST RÉSOLU**

**D'adopter le procès-verbal du 07 mai 2012**

**Adoptée à l'unanimité**

- 04. **Question du public**
- 05. **Dossiers reportés**

- 5.1 **Bétons Barolets :**

**Les Bétons Barolets viendront terminer la fondation intérieur du centre de Loisir.  
 Aucun coût supplémentaire déjà payé et compris lors de la soumission**

- 5.2 **Plomberie Christian Fortier**

**Reporter**

- 5.3 **Achat de calcium liquide**

**2012-06-268 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
 APPUYÉ PAR Monsieur Guy Poirier, conseiller  
 IL EST RÉSOLU**

**D'accepter la soumission pour l'achat de calcium liquide au coût de 10 595, 56 \$ taxes  
 incluses de la Compagnie Somavrac, l'épandage doit se faire fin juillet début août.**

## **Adoptée à l'unanimité**

La municipalité dispose des fonds nécessaires pour autoriser cette dépense.

### **5.4 Embauche d'Excavation Jocelyn Ménard pour nivelage**

**2012-06-269 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Guy Poirier, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

D'embaucher Excavation Jocelyn Ménard pour faire le nivelage dans tous nos chemins en gravier, soit chemin 4 milles, chemin lucas, chemin arnold, chemin pringle, chemin macnamee, chemin dell, chemin franceville.

## **Adoptée à l'unanimité**

### **5.5 Soumission pour 7 000 tonnes de gravier 0 ¾**

**2012-06-270 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
APPUYÉ PAR Monsieur Guy Poirier, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

De demander aux soumissionnaires suivants : Transports Éric Guillette et Transports et Excavation MBI des soumissions pour l'achat de gravier 0 ¾ tamisé avec test de granulométrie pour 7 000 tonnes. Lettres seront envoyées enregistrées

## **Adoptée à l'unanimité**

### **06. Affaires nouvelles**

**6.1 Avis de motion pour régler la délégation de pouvoir de la directrice générale en amendant le règlement 110-34 pour 110-60**

**AVIS EST DONNÉ PAR Madame Lisa Irving, conseillère pour régler la délégation de pouvoir de la directrice générale en amendant le règlement 110-34 en 110-60**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.2 Résolution pour engager Alain Hébert pour service de débroussaillage et fauchage sur le réseau routier de Hampden**

**2012-06-271 SUR LA PROPOSITION DE Madame Lisa Irving, conseillère  
APPUYÉ DE Madame Maryse Briand, conseillère  
IL EST RÉSOLU**

De mandater Alain Hébert pour faire le débroussaillage et le fauchage de nos chemins pour fin juillet début août, pour le fauchage 1 fois sur les routes suivantes : MacNamee, Lucas, Arnold, Pringle si possible et Dell, pour 2 passes de fauchages sur les routes, 257 et chemin du Quatre milles, débroussaillage sur le chemin Quatre milles et chemin MacNamee à partir du 65 chemin MacNamee sur 3 km. Côté ouest.

## **Adoptée à l'unanimité**

### **6.3 Résolution pour proclamation des journées de la Culture**

**ATTENDU QUE** la culture constitue un des principaux facteurs d'identité *de la municipalité du Canton de Hampden* et de la qualité de vie de ses citoyens ;

**ATTENDU QUE** la culture est un élément indissociable du développement des individus et de la société ;

**ATTENDU QUE** la culture naît et s'épanouit d'abord au sein des territoires locaux ;

**ATTENDU QUE** la municipalité du Canton de Hampden a déjà manifesté, dans le cadre de sa politique culturelle ou par ses interventions, sa volonté d'appuyer concrètement les initiatives qui visent l'affirmation de son identité culturelle et la participation active de ses citoyens à la vie culturelle ;

**ATTENDU QUE** le milieu culturel s'est concerté afin de mettre sur pied un événement annuel, *Les journées nationales de la culture*, visant à regrouper une multitude de manifestations culturelles sous un grand thème commun et dans l'ensemble du territoire, en favorisant le plus grand accès aux arts, au patrimoine et à la culture ;

**ATTENDU QUE** l'événement se fonde sur une véritable préoccupation de démocratisation culturelle ;

**2012-06-272 SUR LA PROPOSITION DE Madame Lisa Irving, conseillère  
APPUYÉ DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

**QU'EN** conséquence, sur la recommandation du conseil municipal du Canton de Hampden :

**QUE** la municipalité du Canton de Hampden, à l'instar de l'Assemblée nationale du Québec, proclame *Journées de la culture* le dernier vendredi de septembre et les deux jours suivants de chaque année dans le but de manifester de façon tangible l'attachement qu'elle porte à la culture.

## **Adoptée à l'unanimité**

### **6.4 Résolution de don pour le relais de la vie Société Canadienne du Cancer**

**2012-06-273 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

**De faire un don de 250 \$ à la Société Canadienne du Cancer.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

**6.5 Résolution pour colloque régional au 18 octobre 2012 à Sherbrooke au coût 90 \$ par personnes.**

**2012-06-274 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

D'inscrire Madame Maryse Briand, conseillère et Monsieur Pascal Prévost, conseiller au colloque régional sur la sécurité civile au coût de 90 \$ par personnes tout compris.

**Adoptée à l'unanimité**

La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.

6.6. Résolution pour adopter le rapport financier pour l'année 2011 présenté par Daniel Gagné CGA.

**2012-06-275 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

D'adopter le rapport financier 2011 présenter par Daniel Gagné CGA.

**Adoptée à l'unanimité**

6.7 Résolution pour demande autorisation à utiliser la carte de crédit pour congrès ADMQ.

**2012-06-276 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Guy Poirier, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

D'autoriser la directrice générale Madame Diane Carrier, l'utilisation de la carte de crédit de la municipalité pour les frais de la chambre.

**Adoptée à l'unanimité**

**07. Approbation des comptes**

**2012-06-277 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
APPUYÉ DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

De payer les comptes au montant de 124 115, 30 \$  
Du 1<sup>er</sup> au 31 mai 2012

Conseil :	1 770.05 \$
Administration :	77 099.39 \$
Sécurité incendie :	578.98 \$
Voirie :	42 761.15 \$
Hygiène du milieu :	1 785.73 \$
Dons :	120.00 \$

Total : 124 115.30 \$

**Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédit suffisant pour autoriser le paiement des comptes.  
Certificat numéro 79**

**08. Rapport du maire**

**09. Rapport du directeur sécurité incendie, Monsieur Alain Thibault,**

**9.1**

## **Adoptée à l'unanimité**

**10. Rapport de voirie**

**Monsieur Éric Charland, employé municipal vient nous remettre son rapport.**

**11. Compte rendu des comités et projection des différents dossiers sous la responsabilité des conseillers.**

**11.1 Résolution pour achat chaises et tables**

**2012-06-278 SUR LA PROPOSITION DE Monsieur Alain Thibault, conseiller  
APPUYÉ DE Madame Maryse Briand, conseillère  
IL EST RÉSOLU**

**De mandater Monsieur Michel Laplante de faire l'achat de 12 tables au prix de 42 \$/  
chacune pour total de 504 \$ sans taxes et 72 au prix de 18 \$ /chacune pour total de 1 296  
\$ sans taxes chez Canadian Tire pour un total final avec taxes de 2 069,55 \$**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

**12. Rapport de l'inspecteur.**

**12.1 En mai 3 permis émis : 2 de rénovation et 1 installation fosse septique**

**13. Correspondance**

**13.1 Résolution pour appui contre la lutte du tabagisme au Québec**

**ATTENDU QUE le tabagisme demeure la plus importante cause de décès évitable au Québec :**

**ATTENDU QUE la grande majorité des jeunes fumeurs au Québec préfèrent les marques de cigarettes des grands fabricants légaux aux cigarettes de contrebande ;**

**ATTENDU QUE l'industrie parvient toujours à recruter 30 000 jeunes Québécois dans le piège mortel de la nicotine, à l'aide de stratégies de marketing comme l'aromatisation ou des cigarettes ultra-minces d'allure féminine ;**

**ATTENDU QUE le taux de tabagisme au Québec stagne depuis plusieurs années ;**

**ATTENDU QUE** la contrebande a connu une baisse radicale au Québec au cours des dernières années, se situant aujourd'hui à 17 % selon le ministre des Finances ;

**ATTENDU QUE** la taxation élevée constitue l'une des mesures les plus efficaces pour diminuer le tabagisme selon l'Organisation mondiale de la santé et la Banque mondiale

**ATTENDU QUE** parmi les provinces canadiennes, c'est au Québec que les taxes sur le tabac sont les moins élevées.

**EN CONSÉQUENCE,**

**2012-06-279 SUR LA PROPOSITION DE Madame Lisa Irving, conseillère  
APPUYÉ DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

**QUE** nous demandons au gouvernement du Québec de prioriser la lutte contre le tabagisme en limitant davantage le marketing de l'industrie qui rend les produits du tabac attrayants aux jeunes et en envisageant une hausse éventuelle des taxes sur le tabac dans la mesure où la tendance générale du taux de contrebande demeure à la baisse.

**Adoptée à l'unanimité**

14. Période de question

15. Varia

16. Fin de l'assemblée

**2012-06-280 SUR LA PROPOSITION DE Madame Lisa Irving, conseillère  
APPUYÉ DE Monsieur Michel Laplante, conseiller  
IL EST RÉSOLU**

De lever la séance à 20 h 50

**Adoptée à l'unanimité**

**BERTRAND PRÉVOST, MAIRE**

**DIANE CARRIER, DIR. GEN /SEC TRÉ**